

Nr. No	Artikel Article	Beschreibung Désignation			Menge Quantité
1	400710	Schraube 4,0 x 15 mm	Vis 4,0 x 15 mm	Vite 4,0 x 15 mm	5
2	500227	Deckel	Capot	Coperchio	1
3	459186	Senkschraube M8 x 18	Vis à tête fraisée M8 x 18	Vite svasata M8 x 18	1
4	463102	Gegenflansch	Contre-bride	Controflangia	1
5	10004684	Spannflansch	Bride de serrage	Flangia di bloccaggio	1
6	10000418	Keil	Clavette	Chiavetta	1
7	10000568	Zugfeder	Ressort de traction	Molla di trazione	1
8	10000164	Blechsegment	Segment en tôle	Segmento il lamiera	1
9	466031	Linsenschraube M5 x 16	Vis à tête bombée M5 x 16	Vite a testa bombata M5 x 16	2
10	400014	Senkschraube 4,0 x 10 mm	Vis à tête fraisée 4,0 x 10 mm	Vite svasata 4,0 x 10 mm	5
11	10015824	Winkelstück	Pièce coudée	Angolare	1
12	500470	Schutzhaube	Capot de protection	Calotta protettiva	1
13	466084	Feder	Ressort	Molla	1
14	10001648	Sichtfenster	Lucarne de visée	Finestrella	1
15	500183	Motor	Moteur	Motore	1
16	10005711	Kabelhalter	Serre-câble	Supporto per cavo	1
17	10005712	Klemme	Borne	Morsetto	3
18	10005688	Motorträger	Support de moteur	Supporto motore	1
19	453547	Bundschraube	Vis à collet	Vite a colletto	2
20	459185	Lagerflansch	Collerette de coussinet	Flangia del cuscinetto	1
21	459253	O-Ring	Joint torique	O-ring	1
22	705768	Litze	Tresse	Trefolo	1
23	459226	Softgriff	"Poignée ""softgrip"" "	Impugnatura soft	1
24	10005685	Deckel	Capot	Coperchio	1
25	400695	Linsenschraube 4,0 x 25 mm	Vis à tête bombée 4,0 x 25 mm	Vite a testa bombata 4,0 x 25 mm	8
26	10008530	Blende	Cache	Separatore	1
27	500472	Drücker	Poussoir	Pulsante	1
28	10001569	Tiefenanschlag	Butée de profondeur	Limitatore di profondità	1

30	401576	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
31	401244	Sicherungsring	Circlips	Anello di sicurezza	1
32	10002634	Bolzen	Boulon	Perno	1
33	459181	Bundbuchse	Douille à collet	Boccola flangiata	2
34	500471	Getriebegehäuse	Boîte de transmission	Cassa ingranaggi	1
35	410223	Nadelhülse	Douille à aiguilles	Cuscinetto ad aghi	1
36	228798	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
37	459225	Druckfeder	Ressort de pression	Molla di pressione	1
38	459224	Rasthebel	Levier à cran	Leva di bloccaggio	1
39	459229	Hebel	Levier	Leva	1
40	500181	Elektronik	Electronique	Elettronica	1
41	500473	Motorgehäuse	Carter de moteur	Cassa motore	1
42	10004730	Abdeckplatte	Panneau de recouvrement	Piastra di copertura	1
43	10004733	Lichtleiter	Fibre optique	Fibra ottica	2
44	495798	Getriebewelle	Arbre de transmission	Albero ingranaggi	1
45	459254	Zylinderlager	Palier cylindrique	Cuscinetto	1
46	10018287	Zapfen	Tenon	Tenone	1
47	459187	Druckfeder	Ressort de pression	Molla di pressione	1
48	500226	Schalter	Interrupteur	Interruttore	1
49	228570	Linsenschraube M4 x 8	Vis à tête bombée M4 x 8	Vite a testa bombata M4 x 8	1
50	10002348	Schraube	Vis	Vite	4
51	10005684	Griff	Poignée	Impugnatura	1
52	228567	Linsenschraube 4,0 x 20 mm	Vis à tête bombée 4,0 x 20 mm	Vite a testa bombata 4,0 x 20 mm	1
53	202752	Schraubendreher	Tournevis	Cacciavite	1
54	459222	Rastbolzen	Goujon d'arrêt	Perno di bloccaggio	1
55	500431	Hebel	Levier	Leva	1
56	459195	Drücker	Poussoir	Pulsante	1
57	459220	Silikonscheibe	Rondelle de silicone	Rondella di silicone	1
58	500430	Spindelstop	Blocage d'arbre	Blocca-albero	1
59	10001354	Drehknopf	Bouton tournant	Pulsante girevole	2
60	402935	Scheibe	Disque	Rondella	2

61	10009124	Schwenksegment	Segment inclinable	Segmento oscillante	1
62	10000160	Spannschraube	Vis de serrage	Vite di serraggio	2
63	10000916	Leiste	Barre	Listello	2
64	10008246	Schwenksegment	Segment inclinable	Segmento oscillante	1
65	10014865	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Vite a testa cilindrica	4
66	494588	Gleitplatte	Plaque coulissante	Piastra	1
67	495035	Stellrad	Molette	Rotella di regolazione	1
68	500912	Führungsplatte	Plaque de guidage	Piastra di guida	1

